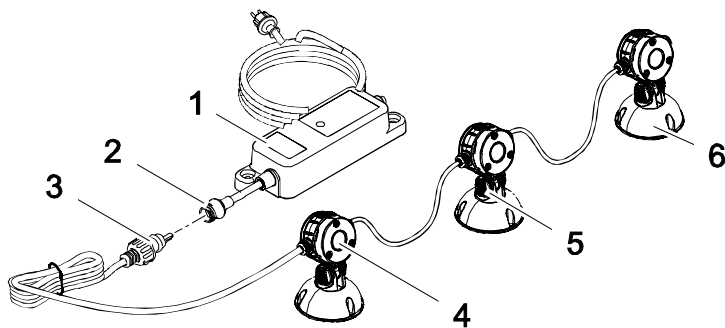


Lunaqua *Mini LED*

DE	Gebrauchsanleitung
EN	Operating instructions
FR	Notice d'emploi
NL	Gebruiksaanwijzing
ES	Instrucciones de uso
PT	Instruções de uso
IT	Istruzioni d'uso
DA	Brugsanvisning
NO	Bruksanvisning
SV	Bruksanvisning
FI	Käyttöohje
HU	Használati útmutató
PL	Instrukcja użytkowania
CS	Návod k použití
SK	Návod na použitie
SL	Navodila za uporabo
HR	Uputa o upotrebi
RO	Instrucțiuni de folosință
BG	Упътване за употреба
UK	Посібник з експлуатації
RU	Руководство по эксплуатации
CN	使用说明书

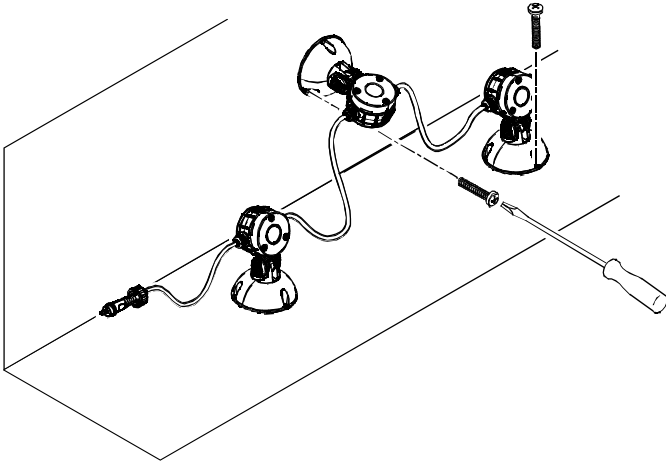




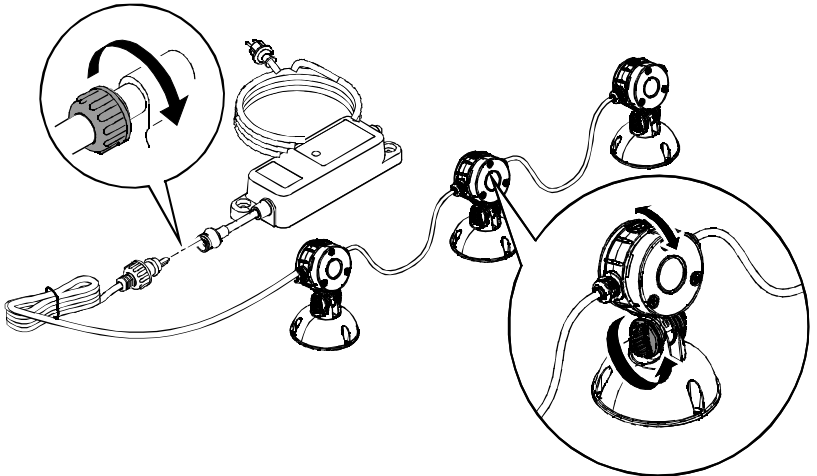
	1	2	3	4	5	6
DE	Netzteil	Anschlussbuchse	Anschlussstecker	LED-Spot-Kette	Schraubverbindung	Standfuß
EN	Power pack	Connection socket	Connection plug	LED spot string	Screw connection	Foot
FR	Bloc d'alimentation électrique	Douille de raccordement	Fiche de raccordement	Chaîne de spots LED	Raccord à vis	Pied-support
NL	Elektrische voeding	Aansluitbus	Aansluitstekker	LED-spot-ketting	Schroefverbinding	Voet
ES	Bloque de alimentación	Conector hembra	Clavija de conexión	Cadena de proyector LED	Unión atomillada	Pie
PT	Power supply	Bucha de conexão	Ficha de conexão	Corrente de projectores LED	União roscada	Pé
IT	Alimentatore	Boccola di collegamento	Connettore	Catena spot LED	Raccordo a vite	Piede di supporto
DA	Nettdel	Tilslutningsbøsning	Tilslutningsstik	LED-spot-kæde	Skrueforbindelse	Fod
NO	Nettdel	Stikkontakt	Koblingsplugg	LED-spotlenke	Skrueforbindelse	Fot
SV	Nättdel	Anslutningsuttag	Anslutningskontakt	LED-spotlight-kedja	Skruvkoppling	Uppställningsfot
FI	Verkko-osa	Liitäntäpistukka	Liitäntäpistoke	LED-kohdistinketju	Ruuviliitos	Jalusta
HU	Tápegység	Csatlakozóüvevény	Csatlakozó dugó	LED-spot-lánc	Csavar kötés	Lábazat
PL	Zasilacz sieciowy	Gniazdko przyłącza	Wtyczka podłączeniowa	łańcuch reflektorów LED	Połączenie skręcane LED	Podstawka
CS	Sítový napáječ	Připojovací zdiřka	Připojovací konektor	Řetěz bodových světel LED	Šroubový spoj	Patka
SK	Sietový napáječ	Pripojovacie zdierka	Připojovací konektor	Reťaz bodových svetiel LED	Skrutkový spoj	Pätka
SL	Omrežni del	Priključna doza	Priključni vtič	Veriga LED-Spot	Navojni spoj	Stojalo
HR	Ispravljac	Priključnica	Priključni utikač	LED-spot niz	Vijčani spoj	Stativ
RO	Partea pentru racordare la rețea	Bucșă de conectare	Ștecher de conectare	Laț spoturi LED	Conexiune cu șurub	Picior de susținere
BG	Захранваща секция	Букса за свързване	Свързващ щекер	Верига LED – осветителни тела спотове	Резбовва връзка	Стойка
UK	Блок живлення	З'єднувальна муфта	З'єднувальний штекер	Освітлювальний ланцюг	Різьбове з'єднання	Опора
RU	Блок питания от сети	Соединительная втулка	Соединительный штекер	Светодиодная цепь Spot	Винтовое соединение	Опорная лапка
CN	电源装置	连接插座	连接插头	发光二级管聚光灯链	螺栓连接	支脚

A

1



2



Az eredeti használati útmutató fordítása

Információk ehhez a használati útmutatóhoz

Üdvözljük az OASE Living Water nevében. Ön ezen termék **Lunaqua Mini** megvásárlásával jó döntést hozott. Az első használatba vétel előtt olvassa el gondosan a használati útmutatót és ismerkedjen meg a készülékkel. Az készülékkel, vagy a készüléken végzett bármilyen munka esetén tartsa be a jelen útmutatóban leírtakat. A készülék helyes és biztonságos használata érdekében feltétlenül vegye figyelembe a biztonsági előírásokat. Őrizze meg gondosan a jelen használati útmutatót. Ha másnak adja a készüléket, adja oda ezt a használati útmutatót is.

A jelen útmutatóban használt szimbólumok

A jelen használati útmutatóban használt szimbólumok jelentése a következő:



Áramütésveszély! Veszélyes elektromos feszültség, mely súlyos személyi sérülést okozhat.

A szimbólum közvetlen veszély kockázatára utal, mely a megfelelő óvintézkedések megtétele nélkül súlyos, vagy halálos kimenetelű sérüléssel és járhat.



Általános veszélyforrás: személyi sérülés veszélye

A szimbólum közvetlen veszély kockázatára utal, mely a megfelelő óvintézkedések megtétele nélkül súlyos, vagy halálos kimenetelű sérüléssel és járhat.



Fontos útmutató a zavarmentes működéshez.

Rendeltetészerű használat

Lunaqua Mini, a továbbiakban: „készülék”, kizárólag csak a következőképpen használható:

- Szökőkutakhoz és tavakhoz használható.
- Szárazföldi és vízi használatra.
- Üzemeltetés a műszaki adatok betartása mellett.

A biztonsági transzformátort csak -10 °C és 40 °C közötti környezeti hőmérséklet esetén szabad használni.

- A transzformátort a víztől legalább 2m-es biztonságos távolságban felállítani.

Biztonsági útmutatások

A készülékből veszélyek indulhatnak ki személyekre és dologi értékekre, ha a készüléket szakszerűtlenül, ill. nem a használati célnak megfelelően alkalmazzák, vagy ha nem veszik figyelembe a biztonsági utasításokat.

A jelen készüléket 8 évesnél idősebb gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű, ill. hiányos tapasztalattal és megfelelő tudással rendelkező személyek akkor kezelhetik, ha felügyelet alatt állnak, vagy a készülék biztonságos használata vonatkozásában eligazításban részesültek, és megértették az ebből eredő veszélyeket.

Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel.

Tisztítást és a felhasználó által végzendő karbantartási munkákat nem végezhetnek olyan gyermekek, akik nem állnak felügyelet alatt.

Veszélyek a víz és elektromosság kombinációja által

- A víz és elektromosság kombinációja nem előírászerű csatlakoztatás vagy szakszerűtlen kezelés esetén áramütés miatti halálhoz vagy súlyos sérülésekhez vezethet.
- Mielőtt a vízbe nyúlna, feszültségmentesítse az összes vízben lévő készüléket.

Előírászerű elektromos telepítés

- Az elektromos szerelési munkálatoknak meg kell felelniük a létesítésre vonatkozó nemzeti rendelkezéseknek, és ezeket kizárólag villamossági szakember végezheti el.
- Egy személy akkor számít villamossági szakembernek, ha szakmai képesítése, ismeretei és tapasztalatai alapján képes és jogosult a rábízott munkát felmérni és elvégezni. A szakembernek képesnek kell lennie a lehetséges veszélyek felismerésére, valamint a vonatkozó regionális és nemzeti szabványok, előírások és rendelkezések betartására is.
- Kérdések és problémák esetén forduljon villamossági szakemberhez.
- A készülék csatlakoztatása csak akkor megengedett, ha a készülék és az áramellátás elektromos adatai megegyeznek. A készülék adatai a típus táblán, a csomagoláson vagy ebben az útmutatóban találhatóak meg.
- A készüléket maximum 30 mA névleges áramerősségű hibaáram-védelemmel kell ellátni.
- A hosszabbító vezetéknek és elosztóknak (pl. elosztósáv) alkalmasnak kell lenniük szabadban történő használatra (fröccsenő víz elleni védelem).
- A transzformátort a víztől legalább 2m-es biztonságos távolságban felállítani.
- Óvja a dugós csatlakozókat a nedvességtől.
- A készüléket csak előírászerűen telepített dugaszolóaljzatra csatlakoztassa.

Biztonságos üzemeltetés

- Sérült elektromos vezetékek vagy sérült ház esetén a készüléket tilos üzemeltetni.
- Ne hordozza vagy húzza a készüléket a csatlakozó vezetéknél fogva!
- A vezetékeket sérülésektől védetten fektesse le és ügyeljen arra, hogy senki ne eshessen el bennük.
- Csak akkor nyissa fel a készülék vagy a hozzá tartozó részek házát, ha erre az útmutató kifejezetten felszólítja.
- Csak olyan munkálatokat végezzen a készüléken, amelyek a jelen útmutatóban ismertetve vannak. Forduljon felhatalmazott ügyfélszolgálati ponthoz vagy kétség esetén a gyártóhoz, ha az adott probléma nem szüntethető meg.
- Kizárólag eredeti pótalkatrészeket és tartozékokat használjon a készülékhez.
- Soha ne végezzen műszaki változtatásokat a készüléken.
- A készüléket csak a szállított transzformátorral üzemeltesse.
- A csatlakozót és az aljzatot tartsa szárazon.
- A készülékkel együtt leszállított tápegység és a villamos vezetékek dugós csatlakozásai nem vízállóak; azok csupán eső- és fröccsenővíz ellen védettek. Ezért azokat nem szabad vízben elvezetni, ill. felszerelni.
- Nem szabad közvetlenül a fényforrásba nézni.

Felállítás és üzembe helyezés

A készülék komplett készletként egy tápegységgel és három fényszóróval – beleértve az izzót is -, kézre szerelve kerül leszállításra. Víz feletti felállítás esetén legalább 50 cm-es biztonsági távolságot kell tartani az éghető anyagoktól. Ügyelni kell a stabil helyzetre. A készüléket nem szabad letakarni. Tűzveszély!

Úgy helyezze el a készüléket, hogy az senkit ne veszélyeztessen. A lábamat tetszés szerint szilárd alapra vagy megfelelő teherbírású falra csavarozható (A1). Állítsa be a lámpa dőlését, és rögzítse a csavarkötéssel (A2).

Csatlakoztassa a fényszóró csatlakozó vezetékén lévő dugót a transzformátoron lévő csatlakozóhüvelyhez. Dugja a transzformátor dugós csatlakozóját a hálózati konnektorba. Ellenőrizze a fényszórók működését.

A LED-lámpát nem lehetséges fény szabályozón működtetni. A LED-ek fényerőssége csökken a üzemelési időtartam növekedésével.



Érzékeny elektromos alkatrészek.

Lehetséges következmény: A készülék tönkremegy.

Övintézkedés: Tilos a készüléket fokozatmentesen állítható áramforrásra kapcsolni.



Figyelem! A készülék üzemelés közben nagyon felmelegszik.

Lehetséges következmény: A készülék környezetében éghető anyagok gyulladhatnak meg.

Övintézkedés: A készüléket ne üzemeltessék éghető anyagok közelében.

Tisztítás és karbantartás



Figyelem! Veszélyes elektromos feszültség.

Lehetséges következmények: Halálos vagy súlyos sérülések.

Óvintézkedések:

- $U > 12\text{ V AC}$ vagy $U > 30\text{ V DC}$ méretezési feszültségű elektromos készülékeket és szerelvényeket szabad használni, amelyek vízben vannak: Mielőtt a vízbe nyúlnak, feszültségmentesíteni kell a készülékeket és szerelvényeket.
- A készüléken történő munkavégzés előtt a készüléket feszültségmentesíteni kell.
- Biztosítsa nem szándékos újrabekapcsolás ellen.

Készülék tisztítása

A készüléket lehetőség szerint tiszta vízzel és puha kefével tisztítsa.

- Ügyeljen arra, hogy ne jusson nedvesség a készülékbe.

Üzemzavarok

Üzemzavar	Ok	Megoldás
A lámpa nem világít	Az áramellátás megszakadt	Ellenőrizze az áramellátást
A világítóteljesítmény csökken	A lámpaüveg koszos	Végezzen tisztítást

Javítás

A tápegység és a LED-fényszóró a vezetékek vagy a ház sérülése esetén nem javítható, és azokat ezért ki kell cserélni. Kérdések és problémák esetén saját biztonsága érdekében forduljon kereskedőjéhez!

szak-

Pótalkatrészek Az OASE eredeti alkatrészeivel a készülék biztonságos marad és továbbra is megbízhatóan működik. Alkatrész rajzokat és alkatrész árakat internetes oldalunkon talál:

<https://www.florapack.hu>

Oase alkatrész katalógus, Oase pótalkatrész árlista

További segítség: e-mailben: florapack@florapack.hu

Telefonon: 30/298-7694

Kérjük, a pótalkatrész kiválasztásához adja meg a termék pontos típusát és 5 jegyű cikkszámát!

Tárolás

Tisztítsa meg a készüléket és ellenőrizze, hogy nem sérült-e. Gyermekek elől elzárva, száraz helyen tárolja.

Megsemmisítés



Útmutatás

A készüléket nem szabad háztartási hulladékként ártalmatlanítani.

- A készüléket a kábel levágásával használhatatlanná kell tenni, és az arra előírányzott visszavételi rendszeren keresztül kell ártalmatlanítani.